

**公 職 人 員 財 產 申 報 表**

申報人姓名	令狐榮達	服務機關	1.外交部	職稱	1.政務次長
			2.		2.
申報日	104年12月14日		申報類別	就(到)職申報	
配偶及未成年子女			配偶及未成年子女		
稱謂		姓名	稱謂		姓名
配偶		徐湘蓮			

(二) 不動產

1. 土地

土地坐落	面積(平方公尺)	權利範圍(持分)	所有權人	登記(取得)時間	登記(取得)原因	取得價額
新北市淡水區海天段(自用房屋之坐落基地)	844.64	10000 分之 251	令狐榮達	101年06月22日	買賣	7,900,000(房地總價額)
Flora Ave., Arcadia, CA, USA(國外土地)	594.56	全部	令狐榮達 徐湘蓮	85年07月01日	買賣	(超過五年)

土地變動情形						
土地坐落	面積(平方公尺)	權利範圍(持分)	所有權人	變動時間	變動原因	變動時之價額
本欄空白						

2. 建物(房屋及停車位)

建物標示	面積(平方公尺)	權利範圍(持分)	所有權人	登記(取得)時間	登記(取得)原因	取得價額
新北市淡水區海天段	72.74	全部	令狐榮達	101年06月22日	買賣	7,900,000(房地總價額)
Flora Ave., Arcadia, CA, USA	140.19	全部	令狐榮達 徐湘蓮	85年07月01日	買賣	(超過五年)

建物變動情形						
建物標示	面積(平方公尺)	權利範圍(持分)	所有權人	變動時間	變動原因	變動時之價額
本欄空白						

(三) 船舶

種類	總噸數	船籍港	所有人	登記(取得)時間	登記(取得)原因	取得價額
本欄空白						

(四) 汽車(含大型重型機器腳踏車)

廠牌型號	汽缸容量	所有人	登記(取得)時間	登記(取得)原因	取得價額
TOYATA CAMRY	2,000	令狐榮達	90年01月01日	買賣	(徐湘蓮使用(國外使用))
INFINITY	2,400	徐湘蓮	99年05月01日	買賣	(女兒使用(國外使用))
MAZDA	2,000	令狐榮達	103年06月20日	買賣	690,000(徐湘蓮使用,總價為美金2.3萬元,國外使用)

(五) 航空器

型式	製造廠名稱	國籍標示及編號	所有人	登記(取得)時間	登記(取得)原因	取得價額
本欄空白						

(六) 現金(指新臺幣、外幣之現金或旅行支票)(總金額:新臺幣 元)

幣別	所有人	外幣總額	新臺幣總額或折合新臺幣總額
本欄空白			

(七) 存款(指新臺幣、外幣之存款)(總金額:新臺幣 12,488,968 元)

存放機構 (應敘明分支機構)	種類	幣別	所有人	外幣總額	新臺幣總額或折合新臺幣總額
兆豐國際商業銀行駐外交部簡易型分行	活期儲蓄存款	新臺幣	令狐榮達		864,119.01
兆豐國際商業銀行駐外交部簡易型分行	定期存款	新臺幣	令狐榮達		806,095
兆豐國際商業銀行國外部	活期儲蓄存款	美元	令狐榮達	19,140	628,366.20
兆豐國際商業銀行國外部	定期存款	美元	令狐榮達	100,139.07	3,287,565.66
兆豐國際商業銀行國外部	定期存款	紐西蘭幣	令狐榮達	67,768.50	1,489,551.63
國泰世華商業銀行後埔分行	活期儲蓄存款	新臺幣	令狐榮達		1,420,180
合作金庫商業銀行中山分行	活期儲蓄存款	新臺幣	令狐榮達		42,166
兆豐國際商業銀行紐約分行	支票存款	美元	令狐榮達	75,130.13	2,466,522.16
WELLS FARGO (ARCADIA)	支票存款	美元	令狐榮達 徐湘蓮	2,700	88,641
CHASE (ARCADIA)	支票存款	美元	令狐榮達 徐湘蓮	2,500	82,075

BANK OF NEW ZEALAND	支票存款	紐西蘭幣	令狐榮達	59,528.60	1,308,438.62
BANK OF NEW ZEALAND	活期存款	紐西蘭幣	令狐榮達	238.78	5,248.38

(八) 有價證券 (總價額：新臺幣 7,550,900 元)

1. 股票 (總價額：新臺幣 元)

名 稱	所 有 人	股 數	票 面 價 額	外 幣 幣 別	新臺幣總額或折合新臺幣總額
本欄空白					

2. 債券 (總價額：新臺幣 元)

名 稱	代 碼	所 有 人	買 賣 機 構	單 位 數	票 面 價 額	外 幣 幣 別	新臺幣總額或折合新臺幣總額
本欄空白							

3. 基金受益憑證 (總價額：新臺幣 7,550,900 元)

名 稱	所 有 人	受 託 投 資 機 構	單 位 數	票 面 價 額 (單位淨值)	外 幣 幣 別	新臺幣總額或折合新臺幣總額
FIDELITY	徐湘蓮	FIDELITY	1	230,000	美元	7,550,900

4. 其他有價證券 (總價額：新臺幣 元)

名 稱	所 有 人	單 位 數	價 額	外 幣 幣 別	新臺幣總額或折合新臺幣總額
本欄空白					

(九) 珠寶、古董、字畫及其他具有相當價值之財產 (總價額：新臺幣 元)

財 產 種 類	項 目	所 有 人	價 額
本欄空白			

2. 保險

保 險 公 司	保 險 名 稱	要 保 人	備 註
南山人壽保險股份有限公司	幸福久久外幣增額終身壽險	令狐榮達	

(十) 債權 (總金額：新臺幣 元)

種 類	債 權 人	債 務 人 及 地 址	餘 額	取得(發生)時 間	取得(發生)原 因
本欄空白					

(十一) 債務 (總金額：新臺幣 4,270,136 元)

種 類	債 務 人	債 權 人 及 地 址	餘 額	取得(發生)時 間	取得(發生)原 因
房屋貸款	令狐榮達	合作金庫中山分行 臺北市中山區南京東路	4,270,136	101年07月30日	購屋辦理房屋貸款

(十二) 事業投資 (總金額：新臺幣 元)

投 資 人	投 資 事 業 名 稱	投 資 事 業 地 址	投 資 金 額	取得(發生) 時 間	取得(發生) 原 因
本欄空白					

(十三) 備 註

1. FIDELITY 基金股票整合共計美金 230000 元，帳戶持有人均改列為配偶名下。 2. FIDELITY 基金中部分係配偶代其娘家人投存。

■本人、配偶及未成年子女名下之財產，非屬公職人員財產申報法第 7 條規定者，應辦理財產強制信託之範圍，特此聲明。

此 致

監 察 院

以上資料，本人係依法誠實申報，如有不實，願負法律責任

申報人：令狐榮達